おぢや 会議所だより

OJIYA CHAMBER OF COMMERACE AND INDUSTRY

2022 8 AUGUST

No. 548

新入会員交流会（P2）

今月のピックアップ

- 伴走型小規模事業者支援推進事業（P3）
- 女性会　小千谷ちぢみフェス開催（P2）

〈発行所〉
小千谷商工会議所
小千谷市本町2-1-5
TEL(81)1300　FAX(83)3632　E-mail:mail@ojiyacci.org
8月15日発行

HPはここからも！

最新情報はこちらから▶▶ 小千谷商工会議所 URL:https://www.ojiyacci.org

新入会員交流会

７月22日(金)、サンプラザにて平成30年４月以降に当所に入会された会員事業所を対象に「新入会員交流会」を開催しました。

はじめに会議所職員より自己紹介を兼ねて会議所の事業・サービスについて説明し、続いて参加者の自己紹介と自社PRを行いました。

その後は万全な感染症対策のもと交流会を行い、参加者同士すっかり打ち解けた様子で、お互いの事業の話や名刺交換が行われました。

当所では今後も皆様のお役に立つ事業を実施してまいります。ぜひお気軽にご利用・ご相談ください。

女性会　着付け教室

当所において着物の着付け教室を開催しました。講習は６月27日から７月11日までの間に全３回、女性会会員の㈱山田屋（城内）久保田智恵氏を講師に迎え、実際に着付けを行いながら、基本的な着方や着こなしのコツ、帯の結び方などを学びました。

着物に興味のあった会員や、７月17日の「小千谷ちぢみフェス」に向けて着付けを復習したい会員など、参加者同士で情報交換をしながら、和やかな雰囲気のもと講習が行われました。

小千谷商工会議所
女性会

小千谷ちぢみフェス 開催しました

7月17日(日)サンプラザ３階にて、女性会（髙野千佳子会長）の主催による「夏きもの満喫　小千谷ちぢみフェス」を開催しました。「小千谷の名産である縮を、もっと多くの人と楽しみたい」という思いのもと企画され、当日は約100名の来場者が、各種ワークショップや物販、また縮の着物や洋服のファッションショーを楽しみました。

ファッションショーでは多くの女性会会員がモデルとして参加。お気に入りの縮でランウェイを歩きました。

女性会会員が講師となり、縮に合うヘアやメイク講習、縮のお手入れ方法や帯結び講習会など、縮をもっと楽しむためのワークショップを行いました。

令和４年度 小千谷商工会議所

伴走型小規模事業者支援推進事業 国より採択されました

※本事業は小規模事業者以外の方もご活用いただけます。但し自己負担が発生するものもあります

販路開拓支援事業（展示会・商談会出展支援）

○「NIIGATA越品」プロジェクト2002の開催

日時：令和５年１月25日㈬～２月７日㈫
場所：新潟伊勢丹「NIIGATA越品」特設会場
参加対象者：食品、工芸品関連の小規模事業者
参加費：無料（商談会参加費・販売出店料）
※会員の小規模事業者以外は有料
出店条件：
下記の３回のセミナーと商談会全てに参加し、バイヤーによる選考基準を満たす事業者。

○「NIIGATA越品」採用アプローチセミナー

日時：令和４年 ９月 １日㈭ 18:00～20:00
９月16日㈮ 18:00～20:00
10月 ６日㈭ 10:00～12:30
場所：小千谷商工会議所３階大ホール
新潟伊勢丹（10月６日のみ）
講師：白井健一 氏（フードメッセinにいがたディレクター）
大籏大祐 氏
（㈱新潟三越伊勢丹越品プロジェクトバイヤー）

○「NIIGATA越品」個別商談会

日時：令和４年11月４日㈮、11月７日㈪
10:00～16:50（１商談30分）
会場：長岡商工会議所
（長岡市表町3-1-8 リナシエビル３）

※詳しくは本紙折込チラシをご確認ください。

販路開拓支援事業（展示会・商談会出展支援）

○「うまし逸品商談会2022」の開催

日時：令和５年１月19日㈭ 10:00～17:00
場所：小千谷商工会議所３階大ホール
参加対象者：食品関係の小規模事業者
参加費：無料（会員限定）
バイヤー：
北信越地区及び首都圏を拠点とするバイヤーが中心で、今回は商品の地域性やストーリー性を重んじるバイヤー10社を選定しております。商談は、オンラインでの開催となります。

○オンライン商談会対策セミナー

日時：令和４年９月28日㈬ 14:00～16:00
講師：田中良介 氏
（イノーバマーケットインサイツ日本カントリーマネージャー）
内容：
昨今SDGsへの取り組みが、消費者やバイヤーから選ばれる一つのキーワードとなっています。本セミナーでは、世界の最新食品トレンドをサステナブルの視点から具体的な事例を交えて学びます。また、小規模事業者が取り組むべき商品開発やＰＲの側面から、そのヒントとメリットを学び、自社の商品開発に役立てていただきます。

※詳しくは本紙折込チラシをご確認ください。

創 業 支 援 事 業

○創業塾の開催

日時：令和４年11月 ２日㈬
９日㈬
16日㈬
19:00～21:00
19日㈯ 13:00～14:00
講師：小松俊樹氏（中小企業診断士）
内容：
中小企業診断士による創業者・第二創業者を対象とした創業塾を開催します。創業成功のポイントやマーケティングについて学び、創業に向けた事業計画も作成を行います。また、金融機関と連携して創業資金についてもサポートします。本事業を受講すると小千谷市出店・開業促進事業補助金を受給することができます。また、全て受講いただくと特定創業者として認定されます。

販路開拓支援事業（ECサイト活用セミナー）

○ECサイト活用セミナー、個別相談会

日時：令和４年10月13日㈭ 14:00～16:00
個別相談会 １日目 令和４年10月17日㈪
２日目 令和４年10月24日㈪
会場：小千谷商工会議所３階大ホール
講師：グローカルマーケティング㈱
内容：
本セミナーでは、自社ECサイトを開設した方及びこれから開設を検討している方に向けて、今後売上を上げていくために何から着手すればいいのか、そもそもどのように運営していけばいいのかということを分かり易くお伝えします。
また、個別相談会では、事業者の個々の課題や問題点について支援いたします。その後のフォローアップも対応いたします。

※各事業とも、新型コロナウイルスの感染状況により実施方法を変更する場合もございます。

REAL リアルサイド SIDE

会員事業所訪問 vol.17

新潟県新事業チャレンジ補助金を積極的に利用して、地域の魅力発信に取り組む事業所へお伺いしました。

㈱Mt.ファーム（マウントファーム）わかとち

●住所：小千谷市真人町戊378-1
●電話番号：0258-82-1410
HPにて加工食品などを販売中。民宿の宿泊も直接お問い合わせください。

小千谷の市街地から真人方面へ車を走らせ、鮮やかな夏の緑の中、草木の匂いを楽しみながら山道を10分ほど進めばログハウスのような社屋が現れる。豊かな自然に囲まれた「若栃集落」で地域を支え、魅力の発信に取り組む㈱Mt.ファームわかとちの代表取締役、細金剛さんにお話を伺った。

地域を奮い立たせるために

設立のきっかけは平成16年の中越大震災で、住民の多くが農業を営んでいたが、集落全体の農地の3/4近くが被害に遭った。その後は復旧が何とか進むも、地震の翌年には集落の小学校が閉校、若栃から次第に活力が失われていった。

高齢者が多い住民の中には復興を諦めかけてしまう人もいたが、細金さんを始めとした村の有志が立ち上がり、「わかとち未来会議」を設立。廃校となった小学校の校舎活用や県外大学の体験学習の受け入れ、若栃の描く未来とその実現のための方法を検討するワークショップを繰り返し開催し、住民を奮い立たせながら前向きに復興に励んだ。

▲「おっこの木」の前で。代表取締役の細金さん。若栃地域のために活動を続けてきた。

平成22年に生産組合を立ち上げ、小学校の校舎を地元の農産物の加工場に改修した。また地震の復興基金で農家民宿「おっこの木」をオープンするなど、『復興の道しるべ役』として活動を続け、平成28年に「㈱Mt.ファームわかとち」を設立した。「雇用の場を作り、地域の農産物に付加価値を付けて、山間地でも利益を出して、地域を支える会社を目指しています」と明るく語った。

「今どき」で「昔ながら」な、心地の良い場所

▲チャレンジ補助金で改修した「蔵bar」。ちょっとしたイベントにも利用できる。

現在主軸としているのは「農産物の加工・販売」と「農家民宿の経営」。農産物は県内外の商談会に積極的に参加して販路拡大に取り組みながら、ネットショップ作成ツール「BASE」で作成した自社ECサイトや、各通販サイトでの販売も行っている。豊かな自然の中で育った米や山菜に魅せられ、シーズンを毎年楽しみに待つファンも多い。「アンテナを広げて売り方を開拓し、安全でおいしい若栃の食を提供できたら、と思います」

事務所から１キロほどの場所にある農家民宿「おっこの木」は、国の登録有形文化財に指定された築160年の古民家で、柱の木目の風合いやいろりなど、歴史を感じさせつつも、風呂やトイレは現代風に改修されている。令和３年には新潟県の新事業チャレンジ補助金を利用して、寝具などを新調し、隣接する蔵もバーに改修した。

▲まるで映画の「となりのトトロ」の舞台のような「おっこの木」。テレビやラジオは無いけれど、Wi-Fiはある。親戚同士の集まりや、「大人の修学旅行」にもぴったり。

おっこの木での食事は地元のお母さん達が腕を振るい、庭にある畑で採れた野菜を使った料理と、朗らかなおしゃべりで宿泊客をもてなす。夜には蛙やすず虫の合唱に耳を傾けながら眠りにつく。持参すれば、庭で花火も楽しめる。

居間に置かれた「らくがきノート」には、落ち着いた筆跡やカラフルなマーカーなどで、各地から訪れた宿泊客の楽しい思い出が綴られていた。若栃は多くの人の意識の底にある「懐かしい風景」に似ているのかもしれない。

食や観光など、鮮やかな四季を湛えた若栃に一度触れてみてはいかがですか。

小千谷商工会議所 Part13 8部会所属事業所紹介

観光サービス部会①

旅行、宿泊、飲食、娯楽、理美容、環境衛生等に関わる事業所が所属する小千谷商工会議所観光サービス部会では6つの分科会を設けています。今回はホテルや料亭などの「旅館料亭会席分科会」と、食堂やそば店、ラーメン店などの「食堂分科会」に所属している事業所を紹介します。

旅館料亭会席分科会　20事業所所属　※旅館、ホテル、料亭、割烹等が所属しています。

事業所名	電話番号	営業内容
㈱ホテルプラザ片山	82-2051	各種宴会・ホテル・冠婚葬祭場
ホテル千景	82-5651	ホテル・宴会・土地賃貸
㊝野辺魚店	82-2059	割烹・仕出し
割烹 浜屋	83-2138	会席・仕出し
㈲山長	82-2820	会席・仕出し
㊝魚伝商店	82-2031	会席・仕出し・割烹旅館
㈲やまだ	83-2112	会席・仕出し・割烹
㈲かねし	84-2014	会席・仕出し・鮮魚・食料品等
東　屋	84-2150	会席・仕出し
魚与商店	84-2839	会席・鮮魚・仕出し
魚　滝	82-7574	会席・仕出し
山次鮮魚店	82-3594	会席・仕出し
割烹 かねつ	82-2266	会席・仕出し
㈲割烹 竹屋	82-3888	会席・仕出し
加根清鮮魚店	82-2917	鮮魚・仕出し
㈲割烹旅館 船山閣みや	82-4581	旅館・会席・割烹
㈲大竹会館	82-1197	割烹・会席
川岸屋旅館	82-2161	旅館
旅館 上の湯	82-4838	旅館・宴会・日帰り入浴
㈱ホテルニュープラザ	82-1185	ビジネスホテル

食堂分科会　43事業所所属　※食堂、そば店、ラーメン店、寿司店、レストラン、専門料理店等が所属しています。

事業所名	電話番号	営業内容
㈲角　屋	83-2234	そば
㈲須坂屋	82-3295	そばの販売及び飲食
麺や ようか	83-0816	ラーメン
㈲小千谷そば和田	83-3283	そば、製麺
㈱里味くいどころ里味 小千谷店	81-1535	飲食店
㈱太　郎	83-3056	とんかつ専門店
㈱つり吉 ラーメンつり吉小千谷店	89-7136	飲食店
街の洋食 うえきing	89-7370	飲食業
ビストロ さくら	82-0706	フレンチレストラン
小料理 馬木	83-5838	飲食店
らーめんヒグマ小千谷本店	83-0248	らーめん店
美乃和寿司	82-2920	寿司
㈱わたや	82-2258	へぎそば専門レストラン
㈲まるいち	86-3037	一般食堂・旅館
美好亭	84-2107	一般食堂・会席
川上うなぎ店	82-7762	鰻専門店
㈱農プロデュース リッツ	94-5995	飲食店
Two Bear	89-5283	飲食業
小料理 かげ山	81-6020	小料理店
いせ善食堂	82-3064	一般食堂
㈲ゴッチャドーロ	82-5800	イタリア料理
岩藤屋	82-2673	そば
鮨処 小島	82-8727	寿司
喜久鮨	82-2957	寿司
㈲金次郎	82-8824	ラーメン
一品香	83-2181	中華料理
福　桝	82-2624	生そば
東郷庵	82-2559	出前
いろは寿司	82-2168	寿司・会席
山屋寿司	82-2545	寿司・会席
トラットリア レ・アーリ	83-4090	レストラン・イタリア料理
カフェ&ベーカリー ティアラ	82-9878	喫茶、軽食・パン
和韓ダイニングRyu	83-0090	飲食店
㈲東大寿司	82-6376	寿司
㈱細貝食品	83-2089	ラーメン・餃子
金寿司	84-2342	寿司
㈱タキノガワ 廻るすし道楽小千谷店	82-1139	回転寿司
㈲信濃川給食サービス	83-2138	社員食堂請負
無尽蔵城内家	83-0206	ラーメン
㈱魯山 焼肉レストラン魯山小千谷店	83-4853	焼肉レストラン
竹　美	82-6789	食堂
おこわや	83-5684	食堂・惣菜
岩沢アチコタネーゼ 農家レストラン より処 山紫	89-8522	飲食業

▶ドレッシングや福神漬けはもちろん、内装やテーブルも自分で作った、楽しくこだわる「手作りのお店」

▲オープンから今も人気のカレーライス。新潟市の店へ親に手を引かれて来た子供が、大人になり親を連れて小千谷の店に来てくれることもしばしばあるそう。

明日のランチに、特別なディナーに　街の洋食 うえきing（うえきんぐ）

フランス料理店で腕を磨き、2002年に独立して新潟市の出来島でカレーの店としてオープンした。その後小千谷の桜町へ移転し、２年前に現在の城内に移転。今年で20周年を迎えた。現在ではカレーに加えてパスタ、ハンバーグやステーキなどのグリル料理もおすすめだそうだ。

通常メニューの他、持ち帰りのオードブルや特別な日のコース料理も提供している。「女性お一人や、小さなお子さんのいるご家族もよくいらっしゃいますね。広い世代に安心して楽しんでもらえる店づくりを目指しています」

●城内2丁目10-31 城川ビル1F(原信西小千谷店 隣)　●ランチ･ディナー営業　●水曜定休

※掲載している事業所の詳細につきましては令和4年7月30日時点で当所に登録されているものになります。ご登録情報の変更、所属部会のお問い合わせは小千谷商工会議所（☎81-1300）までご連絡ください。

会員情報

7月末会員数　967

■所在地変更

㈲滝沢左官店（7月1日付）
（新）桜町5136－1
（旧）真人町丙1167

■事業所名・代表者変更

㈱篠田養鯉場（7月1日付）
（旧）篠田養鯉場
（新）篠田　勝則　　（旧）篠田　　進

■代表者変更

日本郵便㈱小千谷郵便局（4月1日付）
（新）清水久美子　　（旧）塩沢　均公

㈱エム・アイ・ディ ジャパン　玉三郎小千谷店（5月1日付）
（新）平原　拓哉　　（旧）長谷川博樹

新潟県信用組合小千谷支店（7月1日付）
（新）南雲　和浩　　（旧）齋藤　義勇

会議・行事の予定

※下記予定は変更となる場合がございます。

8月

2日（火）	正副会頭会議、初級原価計算講習会
3日（水）	女性会　役員会
4日（木）	初級原価計算講習会
8日（月）	おぢやまちゼミ運営委員会
15日（月）	青年部役員会
20日（土）～21日（日）	おぢやまつり

9月

5日（月）	簿記講習会
6日（火）	正副会頭会議
8日（木）	県連第3回運営委員会、簿記講習会
9日（金）	経営相談会、インボイス制度対策セミナー
12日（月）	簿記講習会
13日（火）～14日（水）	日商委員会
14日（水）	簿記講習会
15日（木）	日商総会、第6回ながおかビジネスマッチング、青年部役員会
16日（金）	日商100周年記念式典、NIIGATA越品販路開拓セミナー
20日（火）	常議員会、簿記講習会
26日（月）	簿記講習会
29日（木）	簿記講習会

ITを事例からひも解く

「業務分野のどこからＩＴを活用していくか ―優先順位の考え方」

ＩＴ経営マガジン「COMPASS」編集長　石原　由美子

いまや、業務のあらゆる場面にＩＴが使えるようになっています。そのため、「いろいろ話を聞いてどれから手を付ければよいか分からない……」ということはないでしょうか。

今回は、ある介護事業者が情報共有のＩＴ活用に取り組んだ、広島県の有限会社親和（鞆の浦　さくらホーム）です。

広島県福山市の鞆（とも）の浦は、「歴史そのまま」の風情あるまちなみが広がる。住民の約半数は高齢者だが、まちのシンボル・常夜灯近くではベンチで懇談する元気な高齢者の姿が見られた。

鞆の浦に４拠点を構え介護・障がい者支援サービスなどを展開するのが鞆の浦・さくらホーム（社名：親和以下、さくらホーム）である。

同社は、高齢者を施設に閉じ込めない、「地域の中での介護」「地域共生のまちづくり」を目指した。その思いは少しずつ地域で受け入れられ、まちの人々はごく自然に要介護者を見守り、介護スタッフは地域に溶け込んでいる。

大切にしているのは「その人らしさ」である。

経営陣の一人、羽田知世氏は次のように説明する。

「趣味や昔されていたことなど、その方の人生を皆で理解して、より良い関わり方を探しています」

そのため、スタッフ間では通常のケアマニュアル以上の多数の情報を共有し、誰が担当しても適切に対応できるようにしている。

しかし、小規模多機能サービス事業だけでも、月に延べ1300回の訪問がある。情報量が増えるにつれ、表計算ソフトExcelでの運用が限界に近付いていた。一般の介護向けＩＴツールを探したものの、目的に沿うものは見つからなかった。

そんな時、介護事業も手掛けるＩＴベンダーのNORTH HAND GROUPに出合う。同社はさくらホームが「実現したいこと」をよく理解して、自社の「N-SYSTEM」（クラウド型）をカスタマイズする提案を行った。

導入後は、介護サービス利用者ごとに時系列、シーン別、入手経路別の情報がすぐに探せ、写真も簡単に閲覧できるようになった。こうして毎日追加される情報が、日々の介護サービスに生かされている。

情報の活用はタブレットで行っている。介護現場での入力・閲覧が可能となり、情報共有にかかる時間を月当たり約300時間削減できた。

【事例からヨミトル】

- 「自社が大事にしていること」「自社ならではの特色」は、ＩＴ活用によってさらに伸ばすことができます。
- 情報共有ツールはＩＴ活用の基本ともいえます。特に顧客に関する情報はしっかりと蓄積・共有して、サービスに生かしたいものです。
- 「やりたいこと」を理解してくれるＩＴベンダーを探すことも大切です。

令和4年度の おぢやまつりについて

開催日

8月20日(土)、21日(日)

今年度は２日間での開催となり、例年とは行事予定が変更となります。行事の詳細については８月10日に全戸配布されたプログラム、または小千谷市観光協会ホームページをご覧ください。

●新型コロナウイルス感染症対策について

- おぢやまつり行事を観覧の際は、原則マスク着用をお願いします。
- 食べ歩き、飲み歩きはお控えください。
- 出来る限り人と人との間隔を取り、歓声は拍手に代えていただき、大声での観覧はお控えください。

皆様お一人お一人の感染対策への意識が、安全・安心なおまつりの開催につながります。ご協力いただきますようお願いいたします。

小千谷商工会議所 秋季経済講演会

開催日 令和4年10月17日（月）
16時00分～17時30分

講師 株式会社 あわえ
代表取締役社長 吉田基晴 氏

演題 「課題をチャンスに！日本の未来は地方そして小千谷から！」

会場 サンプラザ大ホール及びLIVE配信

定員 サンプラザ50名、LIVE配信50名

参加無料

詳細・お申し込み方法は今月号の折込チラシをご覧ください。

令和4年度 商工従業員表彰の申請について

本年度も従業員の勤労意欲向上を目的に商工従業員表彰を実施します。表彰該当者がおります会員事業所は８月31日(水)までに申請ください。

詳細は会議所ＨＰまたは会議所だより６月号の折込みをご覧ください。

■お問い合わせ　ＴＥＬ 0258-81-1300
ＦＡＸ 0258-83-3632

2022年7月期
全国商工会議所早期景気観測

会報本誌に掲載

インフォメーション ～お役立ち情報～

※詳細はお問合せ先にお電話していただくか、該当するホームページ等でご確認ください。

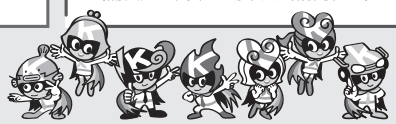
発信者・件名	主な内容	お問合せ先
【新潟県】「BA.５対策強化宣言」発令について	県内の新規感染者数が急速に拡大を続ける中、社会経済活動を維持しながら感染拡大に対応するため、新潟県「BA.５対策強化宣言」が発令されました。 ■詳細は、新潟県のホームページをご確認ください。	**【新潟県】新潟県ホームページ** https://www.pref.niigata.lg.jp/
【経済産業省】2022年度「ＩＴ導入補助金」の活用について～ハードウェア購入も対象となるなど拡充された「デジタル化基盤導入枠」が新設～	中小企業・小規模事業者がＩＴツール導入に活用可能な補助金である「ＩＴ導入補助金」（通常枠・デジタル化基盤導入枠）につきまして、今年度の公募が始まっています（公募〆切は類型により異なり、また複数回設定されています）。 本年度は、従来の「通常枠」に加え、「デジタル化基盤導入枠」が新設され、2023年10月に導入されるインボイス制度への対応を見据え、ハードウェアの購入も補助対象となるなど、制度が拡充されています。	**【経済産業省】ＩＴ導入補助金2022（ホームページ）** https://www.it-hojo.jp/
【厚生労働省】「トラック運転者の長時間労働改善特別相談センター」の設置について	厚生労働省は、トラック運転者の長時間労働改善に向けて、労務管理の改善や、荷主と運送事業者の協力による作業環境の改善等を図るための相談センターを８月１日に開設しました。 相談センターでは、運送事業者様からの相談のみならず、荷主企業の皆さまからの長時間の荷待ちの削減など作業環境改善に関する相談に対応し、また、希望に応じて、オンライン相談や現地への訪問コンサルティングを無料で実施します。	**【厚生労働省】** **■相談センター（相談無料）** **令和４年８月１日(月)～令和５年３月31日(金)** **月～金曜日の９時～17時** **(祝日･年末年始、12時～13時を除く)** **［電話］0120－763－420** https://driver-roudou-jikan.mhlw.go.jp/consultation/
【新潟労働局】「雇用関係助成金」に関するご案内	厚生労働省が提供する助成金には、雇用の安定、職場環境の改善、仕事と家庭の両立支援、従業員の能力向上などに役立つものが多数あり、ホームページで助成金を申請するまでの流れなどが説明されています。	**【新潟労働局】「雇用関係助成金」に関するご案内ホームページ** https://jsite.mhlw.go.jp/niigata-roudoukyoku/hourei_seido_tetsuzuki/kakushu_joseikin/koyoukankei_joseikin.html

経費の見直ししませんか？

火災共済
- 決算後の剰余金は組合員に還元します。
- 口座振替でご利用しやすくなります。

傷害共済
- 業務中･業務外を問わずケガを補償します。
- ご利用しやすいお手頃な月額掛金
  傷害共済Ｂ型：880円、W型：910円

自動車共済
- 団体割引10％を適用します。
- 24時間365日安心のロードアシスタンス
  （補償先：関東自動車共済協同組合）

資料請求･契約内容の見直し･掛金のお見積りは、商工会議所または当組合にご相談ください。

新潟県火災共済協同組合
TEL (025) 201-6502
〒951-8063 新潟市中央区古町通七番町1010番地 古町ルフル9階